

Документ подписан простой электронной подписью  
Информация о владельце:  
ФИО: Силин Яков Петрович  
Должность: Ректор  
Дата подписания: 09.09.2021 14:45:14  
Уникальный программный идентификатор:  
24f866be2aca16484036a8d17c509e9571e605f

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ФГБОУ ВО «Уральский государственный экономический университет»

**Одобрена**

на заседании кафедры

**Утверждена**

Советом по учебно-методическим вопросам  
и качеству образования

10.12.2019 г.

протокол № 5

Зав. кафедрой Соколова О.Л.

15 января 2020 г.

протокол № 2

Председатель



*(подпись)* Карх Д.А.

### РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

Наименование дисциплины	Иностранный язык делового общения (второй) (французский)
Направление подготовки	43.03.03 Гостиничное дело
Профиль	Гостиничная и ресторанный деятельность
Форма обучения	заочная
Год набора	2020

Разработана:  
Доцент, к.ф.н.  
Соколова Ольга Леонидовна

Доцент, к.п.н.  
Скопова Людмила Валентиновна

Доцент, к.ф.н.  
Иванова Светлана Анатольевна

Екатеринбург  
2020 г.

## СОДЕРЖАНИЕ

<b>ВВЕДЕНИЕ</b>	<b>3</b>
<b>1. ЦЕЛЬ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	<b>3</b>
<b>2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОПОП</b>	<b>3</b>
<b>3. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	<b>3</b>
<b>4. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОСВОЕНИЯ ОПОП</b>	<b>3</b>
<b>5. ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН</b>	<b>4</b>
<b>6. ФОРМЫ ТЕКУЩЕГО КОНТРОЛЯ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ШКАЛЫ ОЦЕНИВАНИЯ</b>	<b>4</b>
<b>7. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	<b>7</b>
<b>8. ОСОБЕННОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ ДЛЯ ЛИЦ С ОГРАНИЧЕННЫМИ ВОЗМОЖНОСТЯМИ ЗДОРОВЬЯ</b>	<b>10</b>
<b>9. ПЕРЕЧЕНЬ ОСНОВНОЙ И ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ УЧЕБНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ</b>	<b>10</b>
<b>10. ПЕРЕЧЕНЬ ИНФОРМАЦИОННЫХ ТЕХНОЛОГИЙ, ВКЛЮЧАЯ ПЕРЕЧЕНЬ ЛИЦЕНЗИОННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ И ИНФОРМАЦИОННЫХ СПРАВОЧНЫХ СИСТЕМ, ОНЛАЙН КУРСОВ, ИСПОЛЬЗУЕМЫХ ПРИ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ</b>	<b>10</b>
<b>11. ОПИСАНИЕ МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЙ БАЗЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ</b>	<b>11</b>

## ВВЕДЕНИЕ

Рабочая программа дисциплины является частью основной профессиональной образовательной программы высшего образования - программы бакалавриата, разработанной в соответствии с ФГОС ВО

ФГОС ВО	Федеральный государственный образовательный стандарт высшего образования по направлению подготовки 43.03.03 Гостиничное дело (уровень бакалавриата) (приказ Минобрнауки России от 08.06.2017 г. № 515)
ПС	

### 1. ЦЕЛЬ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Приобретение базового уровня владения вторым иностранным языком делового общения и овладение необходимым и достаточным уровнем коммуникативной компетенции для решения социально-коммуникативных задач в различных областях профессиональной и научной деятельности

### 2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОПОП

Дисциплина относится к вариативной части учебного плана.

### 3. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ

Промежуточный контроль	Часов				З.е.
	Всего за семестр	Контактная работа (по уч.зан.)		Самостоятельная работа в том числе подготовка контрольных и курсовых	
		Всего	Практические занятия, включая курсовое проектирование		
Семестр 5					
Зачет, Контрольная работа	72	20	20	48	2
Семестр 6					
Зачет, Контрольная работа	36	20	20	12	1
Семестр 7					
Зачет с оценкой, Контрольная работа	108	20	20	84	3
	216	60	60	144	6

### 4. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОСВОЕНИЯ ОПОП

В результате освоения ОПОП у выпускника должны быть сформированы компетенции, установленные в соответствии ФГОС ВО.

Шифр и наименование компетенции	Индикаторы достижения компетенций
---------------------------------	-----------------------------------

УК-4 осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)	Способен	ИД-1.УК-4 Знает литературную форму государственного языка, основы устной и письменной коммуникации на иностранном языке, функциональные стили родного языка, требования к деловой коммуникации. Умеет выражать свои мысли на государственном, родном и иностранном языке в ситуации деловой коммуникации. Имеет практический опыт составления текстов на государственном и родном языках, опыт перевода текстов с иностранного языка на полный опыт говорения на государственном и иностранном языках.
--	----------	--

## 5. ТЕМАТИЧЕСКИЙ ПЛАН

Тема	Часов						
	Наименование темы	Всего часов	Контактная работа (по уч.зан.)			Самост. работа	Контроль самостоятельной работы
			Лекции	Лабораторные	Практические занятия		
Семестр 5		204					
Тема 1.	Достопримечательности страны изучаемого языка (Франция)	34			10	24	
Тема 2.	Обычаи и традиции страны изучаемого языка (Франции)	34			10	24	
Тема 3.	Города Франции	16			10	6	
Тема 4.	Как пройти по городу, добраться до места назначения	16			10	6	
Тема 5.	Политическая система Франции	52			10	42	
Тема 6.	Экономика Франции	52			10	42	

## 6. ФОРМЫ ТЕКУЩЕГО КОНТРОЛЯ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ШКАЛЫ ОЦЕНИВАНИЯ

Раздел/Тема	Вид оценочного средства	Описание оценочного средства	Критерии оценивания
Текущий контроль (Приложение 4)			
Достопримечательности страны изучаемого языка (Франция)	Аудиторная контрольная работа № 1 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 2 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 3 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
Обычаи и традиции страны изучаемого языка (Франция)	Контрольная работа № 1 (Приложение 6)	Включает практические задания.	100 баллов

Города Франция	Аудиторная контрольная работа № 4 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 5 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 6 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
Как пройти по городу, добраться до места назначения	Контрольная работа № 2 (Приложение 6)	Включает практические задания.	100 баллов
Политическая система Франции	Аудиторная контрольная работа № 7 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 8 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
	Аудиторная контрольная работа № 9 (Приложение 4)	Включает практические задания.	100 баллов
Экономика Франции	Контрольная работа № 3 (Приложение 6)	Включает практические задания.	100 баллов
<b>Промежуточный контроль (Приложение 5)</b>			
5 семестр (За)	Билет для зачета (Приложение 5)	Каждый билет содержит следующие задания: 1. Чтение и письменный перевод оригинального текста (объемом 1000-1200 п.зн. за 1 академ. час с использованием словаря) 2. Устное сообщение и собеседование по	100 баллов
6 семестр (За)	Билет для зачета (Приложение 5)	Каждый билет содержит следующие задания: 1. Чтение и письменный перевод оригинального текста (объемом 1000-1200 п.зн. за 1 академ. час с использованием словаря) 2. Устное сообщение и собеседование по	100 баллов

7 семестр (ЗаО)	Билет для зачета (Приложение 5)	Каждый билет содержит следующие задания: 1. Чтение и письменный перевод оригинального текста (объемом 1000-1200 п.зн. за 1 академ. час с использованием словаря) 2. Устное сообщение и собеседование по	100 баллов
--------------------	------------------------------------	---	------------

### **ОПИСАНИЕ ШКАЛ ОЦЕНИВАНИЯ**

Показатель оценки освоения ОПОП формируется на основе объединения текущей и промежуточной аттестации обучающегося.

Показатель рейтинга по каждой дисциплине выражается в процентах, который показывает уровень подготовки студента.

Текущая аттестация. Используется 100-балльная система оценивания. Оценка работы студента в течении семестра осуществляется преподавателем в соответствии с разработанной им системой оценки учебных достижений в процессе обучения по данной дисциплине.

В рабочих программах дисциплин и практик закреплены виды текущей аттестации, планируемые результаты контрольных мероприятий и критерии оценки учебных достижений.

В течение семестра преподавателем проводится не менее 3-х контрольных мероприятий, по оценке деятельности студента. Если посещения занятий по дисциплине включены в рейтинг, то данный показатель составляет не более 20% от максимального количества баллов по дисциплине.

Промежуточная аттестация. Используется 5-балльная система оценивания. Оценка работы студента по окончанию дисциплины (части дисциплины) осуществляется преподавателем в соответствии с разработанной им системой оценки достижений студента в процессе обучения по данной дисциплине. Промежуточная аттестация также проводится по окончанию формирования компетенций.

Порядок перевода рейтинга, предусмотренных системой оценивания, по дисциплине, в пятибалльную систему.

Высокий уровень – 100% - 70% - отлично, хорошо.

Средний уровень – 69% - 50% - удовлетворительно.

Показатель оценки	По 5-балльной системе	Характеристика показателя
100% - 85%	отлично	обладают теоретическими знаниями в полном объеме, понимают, самостоятельно умеют применять, исследовать, идентифицировать, анализировать, систематизировать, распределять по категориям, рассчитать показатели, классифицировать, разрабатывать модели, алгоритмизировать, управлять, организовать, планировать процессы исследования, осуществлять оценку результатов на высоком уровне
84% - 70%	хорошо	обладают теоретическими знаниями в полном объеме, понимают, самостоятельно умеют применять, исследовать, идентифицировать, анализировать, систематизировать, распределять по категориям, рассчитать показатели, классифицировать, разрабатывать модели, алгоритмизировать, управлять, организовать, планировать процессы исследования, осуществлять оценку результатов.  Могут быть допущены недочеты, исправленные студентом самостоятельно в процессе работы (ответа и т.д.)
69% - 50%	удовлетворительно	обладают общими теоретическими знаниями, умеют применять, исследовать, идентифицировать, анализировать, систематизировать, распределять по категориям, рассчитать показатели, классифицировать, разрабатывать модели, алгоритмизировать, управлять, организовать, планировать процессы исследования, осуществлять оценку результатов на среднем уровне. Допускаются ошибки, которые студент затрудняется исправить самостоятельно.
49 % и менее	неудовлетворительно	обладают не полным объемом общих теоретическими знаниями, не умеют самостоятельно применять, исследовать, идентифицировать, анализировать, систематизировать, распределять по категориям, рассчитать показатели, классифицировать, разрабатывать модели, алгоритмизировать, управлять, организовать, планировать процессы исследования, осуществлять оценку результатов. Не сформированы умения и навыки для решения
100% - 50%	зачтено	характеристика показателя соответствует «отлично», «хорошо», «удовлетворительно»
49 % и менее	не зачтено	характеристика показателя соответствует «неудовлетворительно»

## 7. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

### 7.2 Содержание практических занятий и лабораторных работ

### Тема 1. Достопримечательности страны изучаемого языка (Франция)

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения включают историю Франции, ее достопримечательности.

Грамматический материал. Страдательный залог (все группы времён).

Устная практика. Достопримечательности Франции.

Аудирование. Интересные места

Письменная практика. Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.

### Тема 2. Обычаи и традиции страны изучаемого языка (Франции)

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения включают историю Франции, ее обычаи, традиции.

Грамматический материал. Страдательный залог (все группы времён). Группа совершенно-продолженных времён.

Устная практика. Обычаи и традиции Франции.

Аудирование. Французские традиции

Письменная практика. Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.

### Тема 3. Города Франции

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения о городах Франции. Тексты дают подробную информацию об основных промышленных городах, количестве населения, интересных местах.

Грамматический материал. Согласование времён.

Устная практика. Командировка (регистрация в аэропорту).

Аудирование. Информация турагентства.

Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.

### Тема 4. Как пройти по городу, добраться до места назначения

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения об ориентации в городах Франции, ее транспорте. Тексты дают подробную информацию как пройти и проехать по городу.

Грамматический материал. Согласование времён.

Устная практика. Командировка (покупка билета).

Аудирование. Информация турагентства.

Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.

### Тема 5. Политическая система Франции

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения углубляют знания студентов о политической системе Франции. Тексты дают подробную информацию о политической системе страны.

Грамматический материал. Способы передачи чужого высказывания.

Устная практика. Командировка (гостиница).

Аудирование. Политическая информация.

Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.

### Тема 6. Экономика Франции

Тексты для изучающего, ознакомительного, поискового и просмотрового чтения об экономике Франции. Тексты дают подробную информацию об основных промышленных центрах, занятости населения, экспорте, импорте, уровне жизни населения.

Грамматический материал. Способы передачи чужого высказывания.

Устная практика. Командировка (таможня).

Аудирование. Экономическая информация.

Письменная практика. Написание отчёта о событии по плану.



<p>Тема 1. Достопримечательности страны изучаемого языка (Франция)</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Любимая достопримечательность Франции"(250 слов), используя соответствующую лексику.</p>
<p>Тема 2. Обычаи и традиции страны изучаемого языка (Франции)</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Интересная традиция Франции"(250 слов) используя соответствующую лексику.</p>
<p>Тема 3. Города Франции</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Моя последняя командировка"(250 слов), используя соответствующую лексику.</p>
<p>Тема 4. Как пройти по городу, добраться до места назначения</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Особенности транспортной системы Франции"(250 слов), используя соответствующую лексику.</p>
<p>Тема 5. Политическая система Франции</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Гостиницы Парижа"(250 слов), используя соответствующую лексику.</p>
<p>Тема 6. Экономика Франции</p> <p>1. Изучение лексического и грамматического материала темы по рекомендованным учебно-методическим пособиям.</p> <p>2. Написание эссе "Французская таможня"(250 слов), используя соответствующую лексику.</p>

7.3.1. Примерные вопросы для самостоятельной подготовки к зачету/экзамену

Приложение 1

7.3.2. Практические задания по дисциплине для самостоятельной подготовки к зачету/экзамену

Приложение 2

7.3.3. Перечень курсовых работ

Курсовые работы не предусмотрены

7.4. Электронное портфолио обучающегося размещаются контрольные работы

7.5. Методические рекомендации по выполнению контрольной работы

Приложение 6

7.6 Методические рекомендации по выполнению курсовой работы

Учебным планом не предусмотрено

## **8. ОСОБЕННОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ ДЛЯ ЛИЦ С ОГРАНИЧЕННЫМИ ВОЗМОЖНОСТЯМИ ЗДОРОВЬЯ**

### ***По заявлению студента***

В целях доступности освоения программы для лиц с ограниченными возможностями здоровья при необходимости кафедра обеспечивает следующие условия:

- особый порядок освоения дисциплины, с учетом состояния их здоровья;
- электронные образовательные ресурсы по дисциплине в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья;
- изучение дисциплины по индивидуальному учебному плану (вне зависимости от формы обучения);
- электронное обучение и дистанционные образовательные технологии, которые предусматривают возможности приема-передачи информации в доступных для них формах.
- доступ (удаленный доступ), к современным профессиональным базам данных и информационным справочным системам, состав которых определен РПД.

## **9. ПЕРЕЧЕНЬ ОСНОВНОЙ И ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ УЧЕБНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ**

**Сайт библиотеки УрГЭУ**

<http://lib.usue.ru/>

### **Основная литература:**

1. Алиева Т. И., Беликова Г. В., Беляева Е., Краилина Н. А., Кулагина О. А.. Exercions- nous !:учебное пособие по грамматике французского языка. - Москва: МПГУ, 2016. - 380 с.
2. Рябова М. В.. Французский язык для начинающих:учебное пособие для обучения французскому языку как второму иностранному. - Москва: РАП, 2012. - 183 с.
3. Тюрина О. В., Дудникова Л. В.. Грамматика французского языка. Теория и практика:учебное пособие для магистрантов. - Ростов-на-Дону: Издательство ЮФУ, 2017. - 132 с.
4. Соколова О. Л., Скопова Л. В., Лобанова Н. Н.. Французский язык для студентов экономических специальностей (начальный этап обучения):учебное пособие. - Екатеринбург: Издательство УрГЭУ, 2017. - 154 с.

### **Дополнительная литература:**

1. Багана Ж., Хапилина Е. В.. Analyse grammatical du mot dans la phrase (Грамматический анализ слов в предложении):учебное пособие для студентов вузов, обучающихся по направлению подготовки 45.03.01 "Филология", 45.03.02 "Лингвистика" (квалификация (степень) «бакалавр»). - Москва: ИНФРА-М, 2016. - 103 с.
2. Колмогорова А. В.. Лексикология (французский язык):учебное пособие. - Красноярск: СФУ, 2016. - 98 с.
3. Скоробогатова Т. И., Манаенко Е. А.. Lis en francais (читай по-французски):учебное пособие для самостоятельной работы студентов филологического профиля. - Ростов-на-Дону: Издательство ЮФУ, 2017. - 89 с.
4. Аврамов Г.Г.. Морфология частей речи французского языка : учебное пособие. Ч. 1 [Электронный ресурс]:Учебное пособие. - Рн/Д: ФГАОУ ВПО "Южный федеральный университет", 2016. - 140 с. – Режим доступа: <https://new.znanium.com/catalog/product/994760>

## **10. ПЕРЕЧЕНЬ ИНФОРМАЦИОННЫХ ТЕХНОЛОГИЙ, ВКЛЮЧАЯ ПЕРЕЧЕНЬ ЛИЦЕНЗИОННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ И ИНФОРМАЦИОННЫХ СПРАВОЧНЫХ СИСТЕМ, ОНЛАЙН КУРСОВ, ИСПОЛЬЗУЕМЫХ ПРИ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ**

### **Перечень лицензионное программное обеспечение:**

Astra Linux Common Edition. Договор № 1 от 13 июня 2018, акт от 17 декабря 2018. Срок действия лицензии - без ограничения срока.

МойОфис стандартный. Соглашение № СК-281 от 7 июня 2017. Дата заключения - 07.06.2017. Срок действия лицензии - без ограничения срока.

Libre Office. Лицензия GNU LGPL. Срок действия лицензии - без ограничения срока.

**Перечень информационных справочных систем, ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:**

**11. ОПИСАНИЕ МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЙ БАЗЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ**

Реализация учебной дисциплины осуществляется с использованием материально-технической базы УрГЭУ, обеспечивающей проведение всех видов учебных занятий и научно-исследовательской и самостоятельной работы обучающихся:

Специальные помещения представляют собой учебные аудитории для проведения всех видов занятий, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации.

Помещения для самостоятельной работы обучающихся оснащены компьютерной техникой с возможностью подключения к сети "Интернет" и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду УрГЭУ.

Все помещения укомплектованы специализированной мебелью и оснащены мультимедийным оборудованием спецоборудованием (информационно-телекоммуникационным, иным компьютерным), доступом к информационно-поисковым, справочно-правовым системам, электронным библиотечным системам, базам данных действующего законодательства, иным информационным ресурсам служащими для представления учебной информации большой аудитории.

Для проведения занятий лекционного типа презентации и другие учебно-наглядные пособия обеспечивающие тематические иллюстрации